



Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

57. vuosikerta

24. heinäkuuta 2014

Sisältö

II Muut kuin lainsäätämisyksikössä hyväksyttävät säädökset

ASETUKSET

- ★ **Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 796/2014, annettu 23 päivänä heinäkuuta 2014, maataloustuotteita koskevista tiedotus- ja menekinedistämistoimista sisämarkkinoilla ja kolmansissa maissa annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 3/2008 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä annetun asetuksen (EY) N:o 501/2008 muuttamisesta** 1

Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 797/2014, annettu 23 päivänä heinäkuuta 2014, kiinteistä tuontiarvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi 3

PÄÄTÖKSET

- ★ **Neuvoston päätös 2014/491/YUTP, annettu 22 päivänä heinäkuuta 2014, Euroopan turvallisuus- ja puolustusakatemian perustamisesta annetun päätöksen 2013/189/YUTP muuttamisesta** 6

Oikaisuja

- ★ **Oikaisu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviin 2010/73/EU, annettu 24 päivänä marraskuuta 2010, arvopapereiden yleisölle tarjoamisen tai kaupankäynnin kohteeksi ottamisen yhteydessä julkistettavasta esitteestä annetun direktiivin 2003/71/EY ja säännellyillä markkinoilla kaupankäynnin kohteeksi otettavien arvopapereiden liikkeeseenlaskijoita koskeviin tietoihin liittyvien avoimuusvaatimusten yhdenmukaistamisesta annetun direktiivin 2004/109/EY muuttamisesta (EUVL L 327, 11.12.2010)** 8

II

(Muut kuin lainsäätämismääräyksessä hyväksyttävät säädökset)

ASETUKSET

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 796/2014,

annettu 23 päivänä heinäkuuta 2014,

maataloustuotteita koskevista tiedotus- ja menekinedistämistoimista sisämarkkinoilla ja kolmansissa maissa annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 3/2008 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä annetun asetuksen (EY) N:o 501/2008 muuttamisesta

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon maataloustuotteita koskevista tiedotus- ja menekinedistämistoimista sisämarkkinoilla ja kolmansissa maissa 17 päivänä joulukuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 3/2008 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 15 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission asetuksessa (EY) N:o 501/2008 ⁽²⁾ vahvistetaan asetuksen (EY) N:o 3/2008 6 artiklassa tarkoitettujen ohjelmien laadintaa, valintaa, täytäntöönpanoa, rahoitusta ja valvontaa koskevat säännöt.
- (2) Maataloustuotteiden menekinedistämistä koskevan unionin politiikan uudistusta, jota on tarkoitus soveltaa 1 päivästä joulukuuta 2015, silmällä pitäen on aiheellista tarkistaa asetuksen (EY) N:o 501/2008 8 ja 11 artiklassa säädettyä ohjelmien jättämisen aikataulua. Tarkistetun aikataulun ansiosta ammattialan järjestöt ja ammattialojen väliset järjestöt voivat tutustua ohjelmien uuteen jättämistiheyteen, jota on tarkoitus soveltaa vuodesta 2016 alkaen kyseisen politiikan uudistuksen vuoksi.
- (3) Sen vuoksi asetusta (EY) N:o 501/2008 olisi muutettava.
- (4) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat maatalouden yhteisen markkinajärjestelyn hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetusta (EY) N:o 501/2008 seuraavasti:

a) Korvataan 8 artiklan 1 kohdan toinen alakohta seuraavasti:

”Asianomaista alaa edustavien unionin ammattialan järjestöjen ja ammattialojen välisten järjestöjen, jäljempänä ’ehdotuksen tekivät organisaatiot’, on esitettävä ohjelmansa jäsenvaltiolle viimeistään 28 päivänä helmikuuta.”

⁽¹⁾ EUVL L 3, 5.1.2008, s. 1.

⁽²⁾ Komission asetusta (EY) N:o 501/2008, annettu 5 päivänä kesäkuuta 2008, maataloustuotteita koskevista tiedotus- ja menekinedistämistoimista sisämarkkinoilla ja kolmansissa maissa annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 3/2008 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä (EUVL L 147, 6.6.2008, s. 3).

b) Korvataan 11 artikla seuraavasti:

”11 artikla

Ohjelmien valinta komissiossa

1. Jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu luettelo, joka sisältää tarvittaessa myös 8 artiklan 3 kohdan mukaisesti mahdollisesti jo valittujen toimeenpanijoiden luettelon sekä jäljennökset kaikista ohjelmista. Luettelo on toimitettava sekä sähköisesti että postitse, ja sen on oltava vastaanotettuna komissiossa viimeistään 30 päivänä huhtikuuta.

Kun kyse on useaa jäsenvaltiota koskevista ohjelmista, asiakirjat toimitetaan asianomaisten jäsenvaltioiden yhteisellä sopimuksella.

2. Komissio ilmoittaa asianomaisille jäsenvaltioille viimeistään 15 päivänä heinäkuuta, jos se havaitsee, että jokin esitetty ohjelma ei ole kokonaisuudessaan tai osittain

a) unionin lainsäädännön mukainen; tai

b) suuntaviivojen mukainen, kun kyseessä ovat sisämarkkinat; tai

c) 9 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen kriteerien mukainen, kun kyseessä ovat kolmannet maat.

3. Jäsenvaltioiden on asetuksen (EY) N:o 3/2008 7 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan mukaisesti toimitettava komissiolle tarkistettavat ohjelmat 55 kalenteripäivän kuluessa tämän artiklan 2 kohdassa tarkoitettua ilmoituksen vastaanottamisesta.

Tarkastettuaan tarkistettavat ohjelmat komissio tekee asetuksen (EY) N:o 3/2008 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen viimeistään 30 päivänä marraskuuta päätöksen ohjelmista, joiden rahoitukseen se voi osallistua.

4. Valituksi tulleen ohjelman moitteettomasta toteuttamisesta ja hallinnoinnista vastaa(vat) ehdotuksen tekevä(t) organisaatio(t).”

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan asetuksessa (EY) N:o 3/2008 tarkoitettuihin ohjelmaehdotuksiin, jotka jätetään vuodesta 2015 alkaen.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 23 päivänä heinäkuuta 2014.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
José Manuel BARROSO

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 797/2014,
annettu 23 päivänä heinäkuuta 2014,
kiinteistä tuontiarvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) 22 päivänä lokakuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 ⁽¹⁾,

ottaa huomioon neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä hedelmä- ja vihannesalan sekä hedelmä- ja vihannesjalostealan osalta 7 päivänä kesäkuuta 2011 annetun komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 ⁽²⁾ ja erityisesti sen 136 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Täytäntöönpanoasetuksessa (EU) N:o 543/2011 säädetään Uruguayn kierroksen monenvälisen kauppaneuvotte-
lujen tulosten soveltamiseksi perusteista, joiden mukaan komissio vahvistaa kolmansista maista tapahtuvan
tuonnin kiinteät arvot mainitun asetuksen liitteessä XVI olevassa A osassa luetelluille tuotteille ja ajanjaksoille.
- (2) Kiinteä tuontiarvo lasketaan joka työpäivä täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklan 1 kohdan
mukaisesti ottaen huomioon päivittäin vaihtuvat tiedot. Sen vuoksi tämän asetuksen olisi tultava voimaan
päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklassa tarkoitetut kiinteät tuontiarvot vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenval-
tioissa.

Tehty Brysselissä 23 päivänä heinäkuuta 2014.

*Komission puolesta,
puheenjohtajan nimissä*

Jerzy PLEWA

*Maatalouden ja maaseudun kehittämisen pääosaston
pääjohtaja*

⁽¹⁾ EUVL L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 157, 15.6.2011, s. 1.

LIITE

Kiinteät tuontiarvot tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi

(EUR/100 kg)

CN-koodi	Kolmansien maiden koodi (1)	Kiinteä tuontiarvo
0702 00 00	MK	59,9
	TR	55,3
	XS	56,8
	ZZ	57,3
0707 00 05	MK	48,7
	TR	83,0
	ZZ	65,9
0709 93 10	TR	96,7
	ZZ	96,7
0805 50 10	AR	119,1
	BO	98,4
	CL	116,3
	NZ	145,2
	TR	74,0
	UY	128,7
	ZA	127,6
	ZZ	115,6
	0806 10 10	BR
CL		81,7
EG		186,0
MA		148,9
TR		167,5
ZZ		147,5
0808 10 80		AR
	BR	89,2
	CL	117,9
	NZ	129,2
	PE	57,3
	US	145,0
	ZA	138,1
	ZZ	127,2
	0808 30 90	AR
CL		94,2
NZ		163,0
ZA		86,4
ZZ		104,4
0809 10 00	MK	91,5
	TR	240,2
	XS	80,5
	ZZ	137,4

(EUR/100 kg)

CN-koodi	Kolmansien maiden koodi ⁽¹⁾	Kiinteä tuontiarvo
0809 29 00	CA	344,6
	TR	343,0
	US	344,6
	ZZ	344,1
0809 30	MK	74,6
	TR	138,1
	ZZ	106,4
0809 40 05	BA	50,6
	MK	53,5
	ZZ	52,1

⁽¹⁾ Komission asetuksessa (EY) N:o 1833/2006 (EUVL L 354, 14.12.2006, s. 19) vahvistettu maanimikkeistö. Koodi "ZZ" tarkoittaa "muuta alkuperää".

PÄÄTÖKSET

NEUVOSTON PÄÄTÖS 2014/491/YUTP,

annettu 22 päivänä heinäkuuta 2014,

Euroopan turvallisuus- ja puolustusakatemian perustamisesta annetun päätöksen 2013/189/YUTP muuttamisesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 42 artiklan 4 kohdan,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 22 päivänä huhtikuuta 2013 päätöksen 2013/189/YUTP ⁽¹⁾ Euroopan turvallisuus- ja puolustusakatemian (ETPA) perustamisesta.
- (2) Päätöksellä 2013/189/YUTP on vahvistettu ETPA:n menoihin tarkoitettu rahoitusohje, jonka on tarkoitus kattaa ETPA:n kulut ensimmäisten 12 kuukauden ajan rahoitussopimuksen tekemisestä, eli 1 päivänä elokuuta 2013 alkavana ja 31 päivänä heinäkuuta 2014 päättyvänä kautena.
- (3) Päätöksellä 2013/189/YUTP perustettu johtokomitea sopi 25 päivänä maaliskuuta 2014, että rahoitussopimuksen kattama kausi olisi yhdenmukaistettava tilikauden kanssa, joka alkaa 1 päivänä tammikuuta ja päättyy 31 päivänä joulukuuta, jotta vuodesta 2016 alkaen vaadittaisiin vain yksi tilinpäätösten sarja.
- (4) Sen vuoksi olisi vahvistettava uusi rahoitusohje 1 päivänä elokuuta 2014 alkavalle ja 31 päivänä joulukuuta 2015 päättyvälle kaudelle.
- (5) Päätös 2013/189/YUTP olisi sen vuoksi muutettava tämän mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Korvataan päätöksen 2013/189/YUTP 16 artiklan 2 kohta seuraavasti:

”2. ETPA:n menoihin tarkoitettu rahoitusohje, jonka on tarkoitus kattaa ETPA:n kulut ensimmäisten 12 kuukauden ajan 3 kohdassa tarkoitettujen rahoitussopimuksen tekemisestä, on 535 000 euroa.

ETPA:n menoihin tarkoitettu rahoitusohje, jonka on tarkoitus kattaa ETPA:n kulut 1 päivänä elokuuta 2014 alkavana ja 31 päivänä joulukuuta 2015 päättyvänä kautena on 756 000 euroa.

Neuvosto päättää ETPA:n menoihin tarkoitettujen rahoitusohjeiden tämän jälkeisten kausien osalta.”

⁽¹⁾ Neuvoston päätös 2013/189/YUTP, annettu 22 päivänä huhtikuuta 2013, Euroopan turvallisuus- ja puolustusakatemian (ETPA) perustamisesta sekä yhteisen toiminnan 2008/550/YUTP kumoamisesta (EUVL L 112, 24.4.2013, s. 22).

*2 artikla***Voimaantulo**

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Brysselissä 22 päivänä heinäkuuta 2014.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

C. ASHTON

OIKAISUJA

Oikaisu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviin 2010/73/EU, annettu 24 päivänä marraskuuta 2010, arvopapereiden yleisölle tarjoamisen tai kaupankäynnin kohteeksi ottamisen yhteydessä julkistettavasta esitteestä annetun direktiivin 2003/71/EY ja säännellyillä markkinoilla kaupankäynnin kohteeksi otettavien arvopapereiden liikkeeselaskijoita koskeviin tietoihin liittyvien avoimuusvaatimusten yhdenmukaistamisesta annetun direktiivin 2004/109/EY muuttamisesta

(Euroopan unionin virallinen lehti L 327, 11. joulukuuta 2010)

Sivulla 11, 1 artiklan 22 kohdassa:

- on:* "22) Liitteessä I olevan I jakson C kohdassa sekä III ja IV jaksossa, liitteessä II olevassa II jaksossa, liitteessä III olevassa II ja III jaksossa sekä liitteessä IV olevassa kolmannessa luetelmakohdassa sanat 'keskeiset tiedot' korvataan sanoilla 'olennaiset tiedot'."
- pitää olla:* "22) Liitteessä I olevan I jakson C kohdassa sekä III ja IV jaksossa, lukuun ottamatta viimeksi mainitun ensimmäisen kohdan viimeistä riviä ja A alakohtaa, liitteessä II olevassa II jaksossa, lukuun ottamatta sen ensimmäisen kohdan viimeistä riviä ja A alakohtaa, liitteessä III olevassa II ja III jaksossa, lukuun ottamatta viimeksi mainitun ensimmäisen kohdan viimeistä riviä, sekä liitteessä IV olevassa kolmannessa luetelmakohdassa sanat 'keskeiset taloudelliset tiedot' tai vastaavasti 'keskeiset tiedot' korvataan sanoilla 'olennaiset tiedot'."
-

ISSN 1977-0812 (sähköinen julkaisu)
ISSN 1725-261X (painettu julkaisu)



Euroopan unionin julkaisutoimisto
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

FI